



FRENTE SUR

PERIODICO DE
ALTAVOZ DEL
FRENTE SUR

Se publica dos
veces a la semana

Redacción y Adminis-
tración: Llana, 9-Jaén

Precio: 15 céntimos

AÑO I

DOMINGO 4 DE ABRIL DE 1937

NUM. 5

JAEN BOMBARDEADO

Sin objetivo militar y con la única justificación de vengarse de las derrotas que nuestro Ejército causa a los invasores, la criminal aviación fascista bombardea ferozmente un pueblo pacífico. Y en su impotencia, se ensaña una vez más en los cuerpos de mujeres y niños

Jaén ha conocido en la carne de sus mujeres y de sus niños lo que es capaz de hacer el fascismo. Los que venden la patria al extranjero, los que traen aviones alemanes e italianos para lanzar metralla contra una población indefensa.

PUEBLO DE JAEN! SERENIDAD

Para defenderse de la aviación deben adoptarse las siguientes medidas:

- 1.º Organización de las señales de alarma con tiempo suficiente para prevenir a la población.
- 2.º Establecer punto de refugios en los sótanos de las casas que reúnan mejores condiciones para ello y a los que se debe acudir al oír las señales de alarma.
- 3.º Organización de equipos de socorro para extraer heridos.
- 4.º Apagar las luces que dan al exterior.
- 5.º Serenidad y disciplina, con las cuales conseguiremos frustrar las intenciones de los asesinos de mujeres y niños.

Altavoz del Sur, para esto, como para cuanto sea preciso, se ofrece incondicionalmente a las autoridades.

Las víctimas serán vengadas.



¡VIVA EL FRENTE POPULAR!

Todos los hombres útiles de la retaguardia, deben sin descanso, construir las defensas antiaéreas. Serenidad y disciplina

El Gobierno del Frente Popular dirige con éxito nuestra guerra

No nos cansaremos de repetir que una victoria, ni siquiera una serie de ellas se nos deben subir a la cabeza. La guerra es dura y el enemigo no es ningún pelele. Si tuviéramos que luchar exclusivamente con las fuerzas de los generales traidores e inmorales, la suerte de la guerra estaría ya decidida. Pero tenemos en frente nuestro al fascismo extranjero, que no está dispuesto a dejarse ganar una batalla capital para él como la que se libra en España.

Sin embargo, no cabe el no conceder la importancia que tienen nuestras últimas victorias y sobre todo sus causas. Estas victorias se han llevado a cabo, no contra unas fuerzas compuestas por españoles de baja moral combativa, por tener que defender, matando a compatriotas suyos, una causa contraria a sus intereses. No se han llevado a cabo contra unos generales ineptos en una historia militar plagada de derrotas. Se han obtenido sobre divisiones de uno de los ejércitos más importantes de Europa, mandado por generales que acababan de triunfar sometiendo a un pueblo como el abisinio por el terror y la crueldad. Quien examine la situación reconocerá que hace cinco o seis meses nosotros estábamos en manifiestas condiciones de inferioridad para luchar contra fuerzas de ese tipo. Solamente después de haber llevado a cabo por nuestro Gobierno del Frente Popular, únicamente por haber llevado a la práctica por el Gobierno que representa a todos los españoles lo que era deseo unánime de todas las fuerzas antifascistas, han sido posibles estos éxitos. Sin un mando único en el sector del Centro, sin un mando único en el Sur, representado por el ilustre coronel Morales y por sus colaboradores que luchan a sus órdenes en los distintos sectores, sin un ejército organizado y disciplinado, las legiones italianas hubieran llevado a cabo sus objetivos. Pero fué un interés primordial de los partidos políticos y fuerzas sindicales representadas en el Gobierno, el que ambas condiciones de victoria—mando único y ejército popular—se llevaran a la práctica. Y el republicano, representado en el Gobierno, movilizó a los considerables contingentes de masas de la pequeña burguesía española, que en las trincheras han rivalizado en heroísmo con los más heroicos proletarios. Y lo mismo puede decirse para sus respectivas fuerzas obreras de las organizaciones sindicales y de los partidos de clase. La unidad antifascista, a través de la cual todas las sugerencias, todas las proposiciones y todas las ayudas tienen posibilidad de llegar al organismo rector de la política liberadora de España, al Gobierno del Frente Popular. Este ha sabido crear las condiciones que dieran lugar a un cambio de la situación en la lucha. Y asistido con fervor y entusiasmo por las masas que representa, es decir por todo el pueblo de la España leal, apoyado cada día con más fuerza por éste irá creando nuevas condiciones que aceleren nuestro triunfo sobre el enemigo.

El comportamiento de los Italianos con las mujeres Españolas

Hemos hablado con un evadido de las filas enemigas, llegado a nuestras líneas por Hinojosa del Duque. Este obrero sevillano nos ha hablado de las barbaridades a que se entregan los extranjeros en las poblaciones ocupadas por los fascistas. En Sevilla, en un solo día y apesar de la impunidad en que quedan todos los delitos de los extranjeros mimados por los fascistas, dos italianos han sido muertos en las calles por un paisano y por un legionario, que presenciaron ofensas a mujeres que marchaban solas. Estas escenas vergonzosas se repiten constantemente y los extranjeros, italianos sobre todo, no detienen sus groserías ni ante las mujeres que van acompañadas por sus novios o sus maridos.

El complot contra Franco

La prensa extranjera sigue ocupándose del movimiento de rebelión descubierto en la zona fascista contra los generales traidores que han abierto las puertas de España a los invasores extranjeros. Un despacho de Gibraltar dice que han llegado a esta ciudad varios oficiales y paisanos huidos de Ceuta que han podido librarse de la feroz represión desencadenada por Franco contra los españoles que querían alzarse contra los extranjeros. Estos evadidos dicen que las represalias han sido terribles y que los generales traidores hacen los mayores esfuerzos para que no se sepa nada sobre esto, así como en la zona rebelde, porque temen que surjan chispazos en otro sector ya que el descontento es general.

La extraordinaria reserva de los rebeldes tiene también otra explicación. Entre los militares fusilados o encarcelados en Marruecos como complicados en el movimiento hay bastantes que tienen familiares militares también luchando al lado de los rebeldes en los distintos frentes de la península. Si estos militares supieran que familiares suyos que lo han arriesgado todo para apoyar a Franco han sido ahora asesinados por este en virtud de su absoluta sumisión a los extranje-

ros, el movimiento de protesta contra los traidores podría adquirir proporciones insospechadas. Es inútil sin embargo que Franco y sus cómplices traten de ocultar los hechos. Sus nuevos crímenes se sabrán en la zona rebelde y todos los españoles dignos se levantarán contra ellos.

El servicio de Información de Guerra de Altavoz del Frente Sur

Altavoz del Frente Sur ha organizado un servicio de información de guerra con noticias de todos los frentes, que se envía a los Jefes de Brigadas y de Estado Mayor, a los Comisarios de Guerra, a las Autoridades y a las organizaciones del Frente Popular de Jaén.

Este servicio que no llena aún nuestras aspiraciones, se irá mejorando día a día.

Contamos con una amplia base de información por nuestra emisora y otros medios a nuestro alcance.

Con el fin de que nuestras informaciones sean más completas, esperamos de cuantos las reciben, nos envíen notas e informes con destino a nuestro servicio.

Hasta ahora nuestra principal información es la magnífica que nos proporciona el Subcomisariado de propaganda de guerra, a quien felicitamos por la buena organización de su servicio de noticias.

Ayudad al Altavoz del Frente Sur

Opiniones sobre el Congreso Provincial de la U. G. T.

Alfonso Fernández, destacado militante del Partido Socialista y de la U. G. T., a petición nuestra, nos ha enviado la siguiente impresión sobre el Congreso Provincial de la U. G. T. celebrado recientemente en Linares.

Requerido por los compañeros de FRENTE SUR para que dé mi opinión sobre nuestro Congreso, accedo a hacerlo, aunque de manera sintética, ya que las circunstancias no dan margen para otra cosa.

En cualquier aspecto que la opinión antifascista inquiera, para juzgar el Congreso de la U. G. T. celebrado en Linares, ha de encontrar material suficiente, para calificarlo de magnífico. No ha sido un Congreso más. A todo lo largo de sus deliberaciones hay algo que no ha perdido valor en ningún momento: el sentido de responsabilidad. Que quinientos delegados, representando a ciento cincuenta mil trabajadores den una nota de responsabilidad tan completa en los momentos que la irresponsabilidad anda suelta, es algo que conforta y nos hace ver con optimismo el futuro de nuestro país. Ponderación, responsabilidad y disciplina ha sido en el aspecto social nuestro Congreso.

En el aspecto económico, nosotros, que no alardeamos de economistas, también hemos dicho "algo" de economía. Una economía anarquizada donde cada cual se crea con derecho a manejar los valores económicos en forma que beneficie a personas u organizaciones, sin tener en cuenta las necesidades generales del Estado y en estos momentos de la guerra, no ha de contar con la cooperación de la U. G. T. Los ensayos de gentes irresponsables metidos a economistas, que no tienen un encuadramiento ideológico perfecto, tendrán nuestra oposición. Sin embargo, una economía que rinda a toda marcha su pedida a las exigencias de la guerra hoy; disciplinada, acomodada a la estructuración que nuestro país se dé y en un tono consecuente con las condiciones naturales de nuestras fuentes de riqueza, será la U. G. T. su firme sostén.

En lo que a la unidad sindical se refiere, nuestro Congreso ha sido claro. Queremos la unidad; pero unidad seria y efectiva, no pactos transitorios y convencionales que para nada sirven y que pueden perjudicar el objetivo final de la clase trabajadora y el deber que a todos nos impone esta hora guerrera.

Esto es en síntesis, lo que ha sido nuestro Congreso. Ahora estamos confeccionando una Memoria en la que condensaremos todos los trabajos realizados por el mismo, para que todos y cada uno de los trabajadores de la U. G. T. amolden su conducta a lo que ciento cincuenta mil trabajadores han acordado.

El exponente grandioso y sublime de este Congreso es éste: Ganar la guerra.

Alfonso Fernández Torres
Secretario de la Federación Provincial de la U. G. T.



El camarada Alfonso Fernández hablando desde nuestra emisora

El nuevo Ejército lleva en el frente una vida de alegría y cultura

El día 2 fué una jornada completa para la 16 Brigada Mixta. Se reunieron parte de los elementos que componen las distintas unidades de la Brigada. Por la mañana realizaron diferentes ejercicios tácticos, en los cuales quedó plenamente demostrado que el Ejército Popular es una auténtica realidad, pues todos sus componentes sienten más ansias de superación digna de la causa que defienden.

Durante los ejercicios de la mañana, los distintos batallones actuaron con un acierto grande. La infantería, haciendo distintos despliegues, avances, protección en retiradas, asalto de trincheras, etc. La sección de ametralladoras emplazando la máquina y desmontándola con una rapidez asombrosa; los de morteros y lanzabombas también hicieron algunas demostraciones de su competencia.

Se disputaron varios premios, los cuales sirvieron para demostrar que la ligazón que existe entre todos los componentes de la Brigada es perfecta, pues llevados de una emulación sana y sin miras egoístas, los que no consiguieron ganar algún premio con el pensamiento puesto tan sólo en el enemigo común procuraron fijarse, para perfeccionarse más en el manejo de las distintas armas, para aplastar cuanto antes al brutal fascismo.

Por la tarde se lucieron algunas pruebas, en las cuales hizo presencia el buen humor de que disfrutaban nuestros soldados y mandos.

Por la noche, en el cine de la localidad, se pasó la película soviética EL CIRCO, que fué recibida por toda la tropa con grandes muestras de entusiasmo por la técnica presentación y contenido social que encierra. Luego las bandas de trompetas y tambores de la Brigada lucieron sus aptitudes.

Y, como final, el Comandante-jefe de la Brigada, Pedro Martínez Cartón, dirigió la palabra y en un discurso pleno de aciertos hizo ver que jornadas como aquella en la que la pericia y la alegría presidieron, han de ser en futuras operaciones y con las mismas características, las que nos harán arrollar el fascismo y exterminar de nuestro suelo a todos los esbirros de Hitler y Mussolini.

Todos los actos fueron amenizados brillantemente por la banda de la Brigada.

CORRESPONSAL

Los cobardes y los provocadores

El bombardeo enseñó a Jaén lo que es la guerra. Y le enseñó también cuáles son los enemigos del pueblo, unos por cobardía y otros conscientemente. El hecho del jueves se intenta explotar para crear un continuo estado de alarma. Contra ello hay que reaccionar rápidamente. Muchos salen de Jaén para otros puntos. Estos no son refugiados porque en este caso nada habríamos de oponer, porque es conveniente descongestionar la ciudad, excesivamente superpoblada. Son vecinos de Jaén que creen estúpidamente que los aviones fascistas no van a llegar a unos cuantos kilómetros más allá. Y en lugar de ayudar a crear refugios, a organizar la defensa antiaérea para hacer ineficaces esos ataques, huyen. Cobardemente se niegan a defenderse y al cabo de días volverán a coger sus trastos para marchar a otro sitio. Las mujeres de Jaén deben obligar a sus maridos, a sus novios, a sus hermanos, a que ayuden a poner la ciudad en condiciones de que no caigan más mujeres ni niños por las bombas fascistas.

En cuanto a los provocadores, son los que hacen comentarios que desmoralizan, que cierran los comercios y pretenden paralizar la vida de la ciudad. Los que desde aquí ayudan a los aviones asesinos. Contra todos ellos, mano dura.

Nadie debe salir de Jaén sin una causa muy justificada a juicio de las autoridades; y persecución implacable contra los que, después de haber pasado los aviones, siguen colaborando con ellos en paralizar la vida de Jaén.

LAS COLAS

Hay que terminar con las colas; que todo el mundo dedique una principal atención a este problema. Las «colas» son un elemento de desmoralización y además una perturbación enorme en la vida familiar. Dan además una falsa idea de nuestras posibilidades de abastecimiento. Solo la «Quinta columna» puede sentirse tranquila y satisfecha con que las «colas» persistan. Organización del abastecimiento. Incluso dentro de la propia provincia podrían encontrarse, en cantidad suficiente, artículos de mayor escasez en Jaén.

Cómo luchar para vencer

Conducta que debe seguirse en el ataque a campo raso

1.º DESARROLLO DEL ATAQUE. El ataque consiste en conquistar sucesivamente abrigos de tiro cada vez más próximos al enemigo. El ataque debe tener dos formas principales: Puede consistir en una infiltración individual, acompañado de tiro individual, cuando el terreno está sembrado de refugios próximos entre sí (Campo de embudos), pero también puede ser una sucesión de paradas y movimientos colectivos, cuando los refugios estén separados por espacios descubiertos que no permitan la infiltración.

2.º COMO SE DOMINA EL FUEGO PARA AVANZAR.—Si el espacio que ha de atravesarse para llegar al próximo refugio de tiro es visible se debe pasar por sorpresa, esperando una ocasión favorable. Avanzar cubiertos por ráfagas de artillería o bien dominar con tiro de fusil el fuego enemigo.

En este último caso se tendrán presentes los detalles siguientes:

1.º Es inútil decir que en todo momento se procurará la destrucción del enemigo con disparos certeros.

2.º Inmediatamente antes del movimiento se tratará de obligar al enemigo a ocultarse en los refugios, tirándole de manera que se desconcierte.

3.º Durante el movimiento, e inmediatamente después de él, los elementos que permanezcan fijos protegerán al grupo que esté en descubierta, ejecutando un tiroteo para desconcertar.

CONDUCTA QUE DEBEN OBSERVAR UNOS GRUPOS CON RESPECTO A OTROS.—Los diversos grupos avanzarán, sin alinearse uno sobre el otro. Aquellos a quienes favorezca el terreno avanzarán lo más posible, instalándose en una posición de tiro más avanzada para hacer un fuego más eficaz que proteja a su vez el avance de los elementos menos favorecidos por el terreno. Todos deben procurar disparar tomando al enemigo de flanco o enfilado.

COMO DEBERAN CONDUCIR LOS JEFES EL ATAQUE. Se organizará cada movimiento procurando siempre ganar terreno, y se dirigirá el fuego en forma que le permita una eficacia temible.

En general, se apuntará con obstinación a los emplazamientos enemigos realmente ocupados. El jefe deberá señalar estos emplazamientos a sus soldados, pues limitarse a tirar sobre líneas del terreno, linderos, crestas y vallas es desperdiciar municiones.

De un modo especial hay que disparar con insistencia sobre los emplazamientos que amenacen el recorrido que haya de efectuarse.

la heroica defensa de Pozoblanco

Visado por

Corresponsales, enviad informaciones a **FRENTE SUR**

--El Corresponsal.

En primer lugar, sobre todo, lo que estimamos urgentísimo, imprescindible para la mejor realización de nuestros combates, es una acción ligada de nuestras fuerzas, de nuestros mandos en los sectores de Córdoba y Extremadura. Desde mucho tiempo se propugna por una eficaz unidad de mando como base firme de nuestro triunfo. Hoy, en el caso de Córdoba y Extremadura, tenemos que decir que se im- pone esta unidad, que es urgentísima, en las operaciones de estos dos frentes.

Visado por la censura

Ayudad a su organización con un mueble, un libro, un juego de damas o ajedrez, un donativo en metálico, etc.
Los envíos se reciben en el domicilio de ALTAVOZ DEL
FRENTE SUR, Llana, 9, Jaén.

Por una infancia feliz

Niños de Jaén han caído mutilados o asesinados por la metralla fascista.

Antes, cuando los que traen a los invasores vivían de las inmensas tierras que ellos solos, unos cuantos poseían, perseguían también a los niños. La infancia de Andalucía carecía de escuelas, conocía el hambre apenas nacer, era arrancada de su vida de juegos en la edad más tierna para ocuparse de los trabajos más duros. La mina y el campo arrastraban al niño para mitigar un poco el hambre de su hogar.

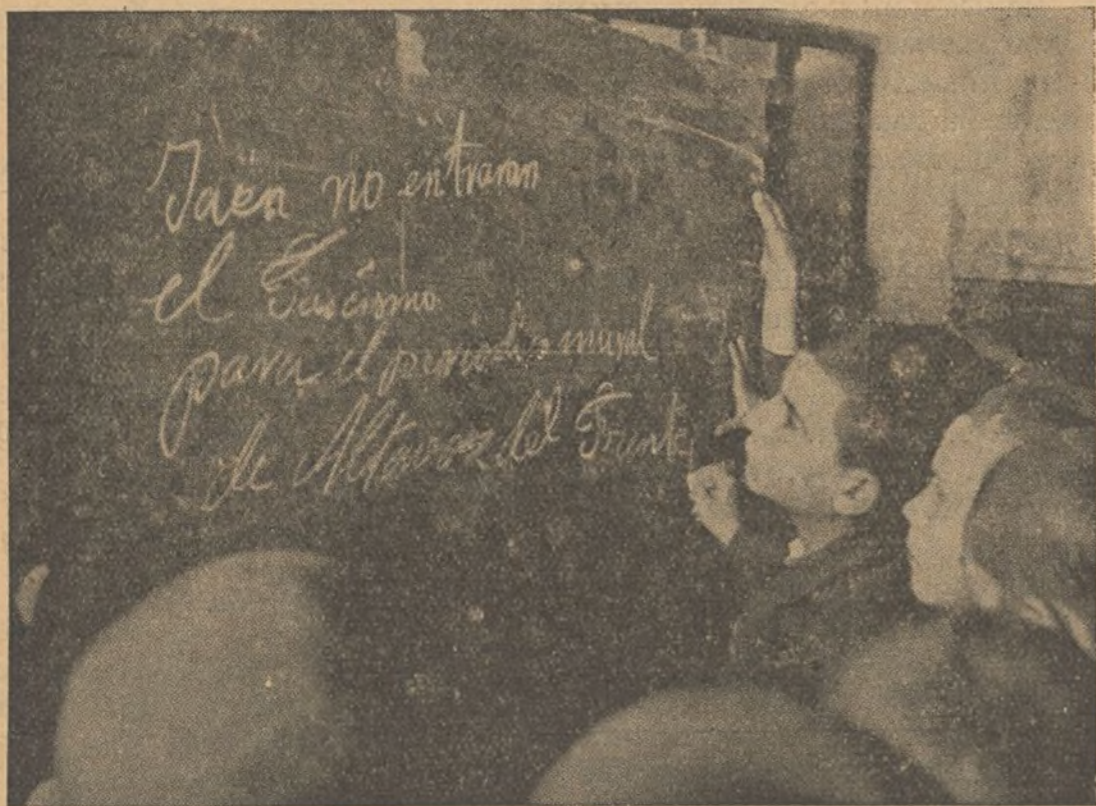
Niños que conocieron aquella vida de infierno son los que en Pozoblanco y Porcuna en Iznalloz y todos los frentes de Andalucía empuñan sus fusiles contra los mercenarios de los que les negaron toda alegría de los que les tuvieron sometidos a un régimen de hambre, a ellos, y antes a sus padres, y a sus abuelos, a generaciones de obreros y campesinos andaluces.

Los niños de hoy tienen ante sí un porvenir más feliz. En los frentes de batalla se está ventilando. Con el triunfo del Ejército Popular, la infancia de Andalucía no conocerá la triste vida de antes.

Acabará su tristeza secular y será preparada para formar legiones de hombres y mujeres que forjen con su trabajo alegre la España feliz y libre que representa el Frente Popular.

Pero las fuerzas negras del fascismo emplean todos sus procedimientos criminales para ir contra los niños hijos de los trabajadores. Ya no podrán explotarlos, pero los ametrallan.

Por eso nuestros soldados, llevan en sus armas de victoria la liberación de España y en primer término la de su infancia que será la que forjará la sociedad más justa donde los niños no conozcan, desde su llegada a la vida, la miseria y la explotación.



El niño andaluz colabora con optimismo en la lucha que sostienen sus padres



En la retaguardia, mientras la guerra se desarrolla, reciben con alborozo las noticias de los triunfos de sus padres

CON MOTIVO DEL BOMBARDEO DE JAÉN

ALTAVOZ DEL FRENTE SUR se propone enviar a todo el mundo civilizado unas reproducciones fotográficas obtenidas por uno de nuestros fotógrafos, de las trágicas escenas del bombardeo del jueves.

ALTAVOZ DEL FRENTE SUR, que lleva poco tiempo actuando en la región andaluza, ha sentido un profundo dolor ante las víctimas de la barbarie fascista. Los primeros colaboradores que tuvimos en Jaén fueron los muchachos avisados, inteligentes, hijos de los proletarios de Jaén.

Los pioneros y otros muchachos nos han ayudado y nos ayudan en nuestro trabajo. Algunos de ellos han caído destrozados por la metralla fascista. Nosotros hemos vivido bastantes momentos duros de la lucha en otras localidades, pero en ninguna sentimos tanta emoción como esta de Jaén. Las mujeres que trabajan en ALTAVOZ DEL FRENTE SUR fueron las primeras en acudir a los lugares bombardeados a sacar víctimas. Como hemos dicho en un documento repartido por las calles de Jaén, nuestra organización y los que en ella intervienen, están a la disposición incondicional de todas las autoridades, que representan al Gobierno del Frente Popular. En nuestro trabajo de agitación y propaganda, en nuestras filas y en las del enemigo pondremos mayor afán que nunca, pensando en nuestros pequeños camaradas, en sus madres y en todas las víctimas que causaron los aviones alemanes el día 31 en esta ciudad.

Lo ocurrido el jueves último demuestra lo que ya se había dicho desde hace tiempo: Que Jaén carecía de una moral de guerra. De una moral que no se expresa con canciones y arengas, sino con hechos prácticos, que neutralicen los planes del enemigo y permita

JAÉN EN GUERRA Heroísmo en los frentes, reservas en la retaguardia

Por ENRIQUE CASTRO

RESERVAS, RESERVAS

Piden nuestros primeros combatientes, nuestros mejores héroes. Y tú, Jaén, por quien ellos dan todo. Grita a los cuatro vientos su grito. Para que nuestros campesinos jóvenes empuñen las armas. Para que nuestras fábricas trabajen más que nunca. Porque contra nuestros soldados cansados, Italia mandará nuevos tanques. Y otras divisiones. Porque quiere continuar su ataque hacia Almadén. Y nuevas descargas cruzarán nuestros cielos. Y tronchará nuestros olivos y la vida de nuestros campesinos. Y la sombra de los terratenientes, dueños de vida y hacienda, volverá a dibujarse sobre nuestros cortijos y nuestros olivares. Nuestros hijos. Nuestras mujeres. Nuestros campesinos hambrientos ayer y dueños de la tierra hoy. Se sentirán amenazados. Y gritarán estremecidos a nuestros combatientes. Avanzad, avanzad.

Pero si estos son los mismos de ayer. Cansados. Hartos de esperar la llegada de nuevos combatientes. Que no llegaron. No se arrastrarán como otras veces en silencio y dominando sus nervios de acero, ni tendrán fuerzas sus brazos para lanzar las bombas que rompan la vida de los tanques italianos, ni avanzará nuestra infantería. Y esos soldados héroes de ayer. Que no saben retroceder. Permanecerán pegados en las trincheras, morirán sin retroceder pero serán vencidos. Y tú, Jaén, sorda a los llamamientos de tus hijos soldados por tu dependencia, serás escarnecida. Conocerán tus campos y tus campesinos la voz del amo y las descargas lanzadas contra los que hambrientos cogen aceitunas.

Reservas, reservas. Entrenadas e instruidas y serás libre y liberarás al resto de la Andalucía esclavizada. Pero hazlo pronto.

Que nuevas divisiones italianas se preparen a marchar contra ti.

que los nuestros se desarrollen con éxito. De aquí nace el que nuestros medios de defensa antiaérea fuesen tan precarios. Nuestro pueblo vivía confiado, como si gozase de una bula contra el bombardeo. Se llegó a admitir la teoría tan monstruosa de que no bombardeaba el enemigo nuestra ciudad por los muchos partidarios emboscados que en ella tienen. Esto, inadmisiblemente en toda guerra, ya que ningún ejército contiene su acción por escrúpulos sentimentales, era mucho más absurdo tratándose del fascismo. Los hechos han sido trágicamente dolorosos. Y no se pueden volver a repetir. Existen unas normas elementales de fácil aplicación que garantizan a la población civil en una gran parte de inmunidad contra los ataques aéreos.

Gaspar comunista

Por Martínez de León



Gaspar, el gitano, estaba loco con el comunismo. —¡Olé!— gritaba parado ante los carteles —¡Vivan los que saben en el mundo!

Y hablaba solo por las calles de Triana: —Y er mandamá, uno de Sevilla! ¡Olé mi Pepillo Día! ¡De Sevilla tenía que sé!



Pero María la gitana no pensaba igual, ni mucho menos. —¡Tu ruina!— le decía a Gaspar —¡Tu ruina va a sé er comunismo!

Si quitan los sívile, pondrán otra cosa. Totá: ¡Los burro no serán pa tí nunca! Y si quitan er dinero, ¿a quién le va a dá un sablazo?

—Y el reparto, María, que tó lo quí sabé? ¡Habla por tu boca! Y el reparto?— gritó Gaspar descompuesto ya.

—¡Si eso es lo peó!— insistía la gitana —vé que esos gachó lo reparten tó y lo reparten te pue tocá un asáon que un barco? Si no er barco, pue llegá a capitán de fragata, si te toca el asáon, ¿qué hasemo, Gaspar, arma?